

 Print Page

Sri Guru Granth Sahib

Displaying 1239 of

ਮਹਲਾ ੨ ॥

Mehalaa 2 ॥

Second Mehl:

ਸਾਰੰਗ ਕੀ ਵਾਰ: (ਮਃ ੨) ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਅੰਗ ੧੨੩੯

ਕੀਤਾ ਕਿਆ ਸਾਲਾਹੀਐ ਕਰੇ ਸੋਇ ਸਾਲਾਹਿ ॥

Keethaa Kiaa Saalaahieai Karae Soe Saalaahi ॥

Why praise the created being? Praise the One who created all.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੮) (੮) ਸ. (੨) ੨:੧ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੧

Raag Sarang Guru Angad Dev

ਨਾਨਕ ਏਕੀ ਬਾਹਰਾ ਦੂਜਾ ਦਾਤਾ ਨਾਹਿ ॥

Naanak Eaekee Baaharaa Dhoojaa Dhaathaa Naahi ॥

O Nanak, there is no other Giver, except the One Lord.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੮) (੮) ਸ. (੨) ੨:੨ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੧

Raag Sarang Guru Angad Dev

ਕਰਤਾ ਸੋ ਸਾਲਾਹੀਐ ਜਿਨਿ ਕੀਤਾ ਆਕਾਰੁ ॥

Karathaa So Saalaahieai Jin Keethaa Aakaar ॥

Praise the Creator Lord, who created the creation.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੮) (੮) ਸ. (੨) ੨:੩ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੨

Raag Sarang Guru Angad Dev

ਦਾਤਾ ਸੋ ਸਾਲਾਹੀਐ ਜਿ ਸਭਸੈ ਦੇ ਆਧਾਰੁ ॥

Dhaathaa So Saalaahieai J Sabhasai Dhae Aadhaaar ॥

Praise the Great Giver, who gives sustenance to all.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੮) (੮) ਸ. (੨) ੨:੪ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੨

Raag Sarang Guru Angad Dev

ਨਾਨਕ ਆਪਿ ਸਦੀਵ ਹੈ ਪੂਰਾ ਜਿਸੁ ਭੰਡਾਰੁ ॥

Naanak Aap Sadheev Hai Pooraa Jis Bhanddaar ॥

O Nanak, the treasure of the Eternal Lord is over-flowing.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੪) (੪) ਸ. (੨) ੨:੫ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ : ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੩

Raag Sarang Guru Angad Dev

ਵਡਾ ਕਰਿ ਸਾਲਾਹੀਐ ਅੰਤੁ ਨ ਪਾਰਾਵਾਰੁ ॥੨॥

Vaddaa Kar Saalaahaeai Anth N Paaraavaar ||2||

Praise and honor the One, who has no end or limitation. ||2||

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੪) (੪) ਸ. (੨) ੨:੬ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ : ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੩

Raag Sarang Guru Angad Dev

ਪਉੜੀ ॥

Pourree ||

Pauree:

ਸਾਰੰਗ ਕੀ ਵਾਰ: (ਮਃ ੪) ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਅੰਗ ੧੨੩੯

ਹਰਿ ਕਾ ਨਾਮੁ ਨਿਧਾਨੁ ਹੈ ਸੇਵਿਐ ਸੁਖੁ ਪਾਈ ॥

Har Kaa Naam Nidhhaan Hai Saeviai Sukh Paaee ||

The Name of the Lord is a treasure. Serving it, peace is obtained.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੪) ੪:੧ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ : ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੪

Raag Sarang Guru Angad Dev

ਨਾਮੁ ਨਿਰੰਜਨੁ ਉਚਰਾਂ ਪਤਿ ਸਿਉ ਘਰਿ ਜਾਂਈ ॥

Naam Niranjan Oucharaan Path Sio Ghar Jaanee ||

I chant the Name of the Immaculate Lord, so that I may go home with honor.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੪) ੪:੨ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ : ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੪

Raag Sarang Guru Angad Dev

ਗੁਰਮੁਖਿ ਬਾਣੀ ਨਾਮੁ ਹੈ ਨਾਮੁ ਰਿਦੈ ਵਸਾਈ ॥

Guramukh Baanee Naam Hai Naam Ridhai Vasaaee ||

The Word of the Gurmukh is the Naam; I enshrine the Naam within my heart.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੪) ੪:੩ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ : ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੫

Raag Sarang Guru Angad Dev

ਮਤਿ ਪੰਖੇਰੂ ਵਸਿ ਹੋਇ ਸਤਿਗੁਰੂ ਧਿਆਈ ॥

Math Pankhaeroo Vas Hoe Sathiguroo Dhhiaaeanaee ||

The bird of the intellect comes under one's control, by meditating on the True Guru.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੪) ੪:੪ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ : ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੫

Raag Sarang Guru Angad Dev

ਨਾਨਕ ਆਪਿ ਦਇਆਲੁ ਹੋਇ ਨਾਮੇ ਲਿਵ ਲਾਈ ॥੪॥

Naanak Aap Dhaeiaal Hoe Naamae Liv Laaee ||4||

O Nanak, if the Lord becomes merciful, the mortal lovingly tunes in to the Naam. ||4||

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੪) ੪:੫ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੫

Raag Sarang Guru Angad Dev

ਸਲੋਕ ਮਹਲਾ ੨ ॥

Salok Mehalaa 2 ||

Shalok, Second Mehl:

ਸਾਰੰਗ ਕੀ ਵਾਰ: (ਮਃ ੨) ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਅੰਗ ੧੨੩੯

ਤਿਸੁ ਸਿਉ ਕੈਸਾ ਬੋਲਣਾ ਜਿ ਆਪੇ ਜਾਣੈ ਜਾਣੁ ॥

This Sio Kaisaa Bolanaa J Aapae Jaanai Jaan ||

How can we speak of Him? Only He knows Himself.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੪) (੫) ਸ. (੨) ੧:੧ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੬

Raag Sarang Guru Angad Dev

ਚੀਰੀ ਜਾ ਕੀ ਨਾ ਫਿਰੈ ਸਾਹਿਬੁ ਸੋ ਪਰਵਾਣੁ ॥

Cheeree Jaa Kee Naa Firai Saahib So Paravaan ||

His decree cannot be challenged; He is our Supreme Lord and Master.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੪) (੫) ਸ. (੨) ੧:੨ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੭

Raag Sarang Guru Angad Dev

ਚੀਰੀ ਜਿਸ ਕੀ ਚਲਣਾ ਮੀਰ ਮਲਕ ਸਲਾਰ ॥

Cheeree Jis Kee Chalanaa Meer Malak Salaar ||

By His Decree, even kings, nobles and commanders must step down.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੪) (੫) ਸ. (੨) ੧:੩ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੭

Raag Sarang Guru Angad Dev

ਜੇ ਤਿਸੁ ਭਾਵੈ ਨਾਨਕਾ ਸਾਈ ਭਲੀ ਕਾਰ ॥

Jo This Bhaavai Naanakaa Saaee Bhalee Kaar ||

Whatever is pleasing to His Will, O Nanak, is a good deed.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੪) (੫) ਸ. (੨) ੧:੪ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੭

Raag Sarang Guru Angad Dev

ਜਿਨ੍ਹਾ ਚੀਰੀ ਚਲਣਾ ਹਥਿ ਤਿਨ੍ਹਾ ਕਿਛੁ ਨਾਹਿ ॥

Jinhaa Cheeree Chalanāa Hathh Thinhāa Kishh Naahi ||

By His Decree, we walk; nothing rests in our hands.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੪) (੫) ਸ. (੨) ੧:੪ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੮

Raag Sarang Guru Angad Dev

ਸਾਹਿਬ ਕਾ ਫੁਰਮਾਣੁ ਹੋਇ ਉਠੀ ਕਰਲੈ ਪਾਹਿ ||

Saahib Kaa Furamaan Hoe Outhee Karalai Paahi ||

When the Order comes from our Lord and Master, all must rise up and take to the road.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੪) (੫) ਸ. (੨) ੧:੬ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੮

Raag Sarang Guru Angad Dev

ਜੇਹਾ ਚੀਰੀ ਲਿਖਿਆ ਤੇਹਾ ਹੁਕਮੁ ਕਮਾਹਿ ||

Jaehaa Cheeree Likhiaa Thaehaa Hukam Kamaahi ||

As His Decree is issued, so is His Command obeyed.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੪) (੫) ਸ. (੨) ੧:੭ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੯

Raag Sarang Guru Angad Dev

ਘਲੇ ਆਵਹਿ ਨਾਨਕਾ ਸਦੇ ਉਠੀ ਜਾਹਿ ||੧||

Ghalae Aavehi Naanakaa Sadhae Outhee Jaahi ||1||

Those who are sent, come, O Nanak; when they are called back, they depart and go. ||1||

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੪) (੫) ਸ. (੨) ੧:੮ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੯

Raag Sarang Guru Angad Dev

ਮਹਲਾ ੨ ||

Mehalaa 2 ||

Second Mehl:

ਸਾਰੰਗ ਕੀ ਵਾਰ: (ਮਃ ੨) ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਅੰਗ ੧੨੩੯

ਸਿਫਤਿ ਜਿਨਾ ਕਉ ਬਖਸੀਐ ਸੇਈ ਪੋਤੇਦਾਰ ||

Sifath Jinaa Ko Bakhaseeai Saeae Pothaedhaar ||

Those whom the Lord blesses with His Praises, are the true keepers of the treasure.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੪) (੫) ਸ. (੨) ੨:੧ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੧੦

Raag Sarang Guru Angad Dev

ਕੁੰਜੀ ਜਿਨ ਕਉ ਦਿਤੀਆ ਤਿਨ੍ਹਾ ਮਿਲੇ ਭੰਡਾਰ ||

Kunjee Jin Ko Dhitheeeaa Thinhāa Milae Bhanddaar ||

Those who are blessed with the key - they alone receive the treasure.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੮) (੫) ਸ. (੨) ੨:੨ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੧੦

Raag Sarang Guru Angad Dev

ਜਹ ਭੰਡਾਰੀ ਹੁ ਗੁਣ ਨਿਕਲਹਿ ਤੇ ਕੀਅਹਿ ਪਰਵਾਣੁ ॥

Jeh Bhanddaaree Hoo Gun Nikalehi Thae Keeahi Paravaan ||

That treasure, from which virtue wells up - that treasure is approved.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੮) (੫) ਸ. (੨) ੨:੩ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੧੧

Raag Sarang Guru Angad Dev

ਨਦਰਿ ਤਿਨ੍ਹਾ ਕਉ ਨਾਨਕਾ ਨਾਮੁ ਜਿਨ੍ਹਾ ਨੀਸਾਣੁ ॥੨॥

Nadhar Thinhaa Ko Naanakaa Naam Jinhaa Neesaan ||2||

Those who are blessed by His Glance of Grace, O Nanak, bear the Insignia of the Naam. ||2||

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੮) (੫) ਸ. (੨) ੨:੪ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੧੧

Raag Sarang Guru Angad Dev

ਪਉੜੀ ॥

Pourree ||

Pauree:

ਸਾਰੰਗ ਕੀ ਵਾਰ: (ਮਃ ੮) ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਅੰਗ ੧੨੩੯

ਨਾਮੁ ਨਿਰੰਜਨੁ ਨਿਰਮਲਾ ਸੁਣਿਐ ਸੁਖੁ ਹੋਈ ॥

Naam Niranjan Niramalaa Suniai Sukh Hoe ||

The Naam, the Name of the Lord, is immaculate and pure; hearing it, peace is obtained.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੮) ੫:੧ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੧੨

Raag Sarang Guru Angad Dev

ਸੁਣਿ ਸੁਣਿ ਮੰਨਿ ਵਸਾਈਐ ਬੂਝੈ ਜਨੁ ਕੋਈ ॥

Sun Sun Mann Vasaaeeai Boojhai Jan Koe ||

Listening and hearing, It is enshrined in the mind; how rare is that humble being who realizes it.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੮) ੫:੨ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੧੨

Raag Sarang Guru Angad Dev

ਬਹਦਿਆ ਉਠਦਿਆ ਨ ਵਿਸਰੈ ਸਾਚਾ ਸਚੁ ਸੋਈ ॥

Behadhiaa Outhadhiaa N Visarai Saachaa Sach Soee ||

Sitting down and standing up, I shall never forget Him, the Truest of the true.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੮) ੫:੩ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੧੩

Raag Sarang Guru Angad Dev

ਭਗਤਾ ਕਉ ਨਾਮ ਅਧਾਰੁ ਹੈ ਨਾਮੇ ਸੁਖੁ ਹੋਈ ॥

Bhagathaa Ko Naam Adhhaar Hai Naamae Sukh Hoe ||

His devotees have the Support of His Name; in His Name, they find peace.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੮) ੫:੮ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੧੩

Raag Sarang Guru Angad Dev

ਨਾਨਕ ਮਨਿ ਤਨਿ ਰਵਿ ਰਹਿਆ ਗੁਰਮੁਖਿ ਹਰਿ ਸੋਈ ॥੫॥

Naanak Man Than Rav Rehiaa Guramukh Har Soee ||5||

O Nanak, He permeates and pervades mind and body; He is the Lord, the Guru's Word. ||5||

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੮) ੫:੫ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੧੩

Raag Sarang Guru Angad Dev

ਸਲੋਕ ਮਹਲਾ ੧ ॥

Salok Mehalaa 1 ||

Shalok, First Mehl:

ਸਾਰੰਗ ਕੀ ਵਾਰ: (ਮਃ ੧) ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਅੰਗ ੧੨੩੯

ਨਾਨਕ ਤੁਲੀਅਹਿ ਤੋਲ ਜੇ ਜੀਉ ਪਿਛੈ ਪਾਈਐ ॥

Naanak Thuleeahi Thol Jae Jeeo Pishhai Paaeeai ||

O Nanak, the weight is weighed out, when the soul is placed on the scale.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੮) (੬) ਸ. (੧) ੧:੧ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੧੪

Raag Sarang Guru Nanak Dev

ਇਕਸੁ ਨ ਪੁਜਹਿ ਬੋਲ ਜੇ ਪੂਰੇ ਪੂਰਾ ਕਰਿ ਮਿਲੈ ॥

Eikas N Pujehi Bol Jae Poorae Pooraa Kar Milai ||

Nothing is equal to speaking of the One, who perfectly unites us with the Perfect Lord.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੮) (੬) ਸ. (੧) ੧:੨ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੧੫

Raag Sarang Guru Nanak Dev

ਵਡਾ ਆਖਣੁ ਭਾਰਾ ਤੋਲੁ ॥

Vaddaa Aakhan Bhaaraa Thol ||

To call Him glorious and great carries such a heavy weight.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੮) (੬) ਸ. (੧) ੧:੩ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੧੫

Raag Sarang Guru Nanak Dev

ਹੋਰ ਹਉਲੀ ਮਤੀ ਹਉਲੇ ਬੋਲ ॥

Hor Houlee Mathee Houlae Bol ||

Other intellectualisms are lightweight; other words are lightweight as well.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੪) (੬) ਸ. (੧) ੧:੪ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੧੫

Raag Sarang Guru Nanak Dev

ਧਰਤੀ ਪਾਣੀ ਪਰਬਤ ਭਾਰੁ ॥

Dhharathee Paanee Parabath Bhaar ||

The weight of the earth, water and mountains

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੪) (੬) ਸ. (੧) ੧:੫ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੧੬

Raag Sarang Guru Nanak Dev

ਕਿਉ ਕੰਡੈ ਤੋਲੈ ਸੁਨਿਆਰੁ ॥

Kio Kanddai Tholai Suniaar ||

The weight of the earth, water and mountains

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੪) (੬) ਸ. (੧) ੧:੬ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੧੬

Raag Sarang Guru Nanak Dev

ਤੋਲਾ ਮਾਸਾ ਰਤਕ ਪਾਇ ॥

Tholaa Maasaa Rathak Paae ||

What weights can balance the scale?

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੪) (੬) ਸ. (੧) ੧:੭ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੧੬

Raag Sarang Guru Nanak Dev

ਨਾਨਕ ਪੁਛਿਆ ਦੇਇ ਪੁਜਾਇ ॥

Naanak Pushhiaa Dhaee Pujaae ||

O Nanak, when questioned, the answer is given.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੪) (੬) ਸ. (੧) ੧:੮ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੧੬

Raag Sarang Guru Nanak Dev

ਮੂਰਖ ਅੰਧਿਆ ਅੰਧੀ ਧਾਤੁ ॥

Moorakh Andhhiaa Andhhee Dhhaath ||

The blind fool is running around, leading the blind.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੪) (੬) ਸ. (੧) ੧:੯ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੧੭

Raag Sarang Guru Nanak Dev

ਕਹਿ ਕਹਿ ਕਹਣੁ ਕਹਾਇਨਿ ਆਪੁ ॥੧॥

Kehi Kehi Kehan Kehaaein Aap ||1||

The more they say, the more they expose themselves. ||1||

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੪) (੬) ਸ. (੧) ੧:੧੦ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੧੭

Raag Sarang Guru Nanak Dev

ਮਹਲਾ ੧ ॥

Mehalaa 1 ॥

First Mehl:

ਸਾਰੰਗ ਕੀ ਵਾਰ: (ਮਃ ੧) ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਅੰਗ ੧੨੩੯

ਆਖਣਿ ਅਉਖਾ ਸੁਨਣਿ ਅਉਖਾ ਆਖਿ ਨ ਜਾਪੀ ਆਖਿ ॥

Aakh Aoukhaa Sunan Aoukhaa Aakh N Jaapee Aakh ॥

It is difficult to chant it; it is difficult to listen to it. It cannot be chanted with the mouth.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੪) (੬) ਸ. (੧) ੨:੧ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੧੮

Raag Sarang Guru Nanak Dev

ਇਕਿ ਆਖਿ ਆਖਹਿ ਸਬਦੁ ਭਾਖਹਿ ਅਰਧ ਉਰਧ ਦਿਨੁ ਰਾਤਿ ॥

Eik Aakh Aakhehi Sabadh Bhaakhehi Aradhh Ouradhh Dhin Raath ॥

Some speak with their mouths and chant the Word of the Shabad - the low and the high, day and night.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੪) (੬) ਸ. (੧) ੨:੨ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੧੮

Raag Sarang Guru Nanak Dev

ਜੇ ਕਿਹੁ ਹੋਇ ਤ ਕਿਹੁ ਦਿਸੈ ਜਾਪੈ ਰੂਪੁ ਨ ਜਾਤਿ ॥

Jae Kihu Hoe Th Kihu Dhisai Jaapai Roop N Jaath ॥

If He were something, then He would be visible. His form and state cannot be seen.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੪) (੬) ਸ. (੧) ੨:੩ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੧੯

Raag Sarang Guru Nanak Dev

ਸਭਿ ਕਾਰਣ ਕਰਤਾ ਕਰੇ ਘਟ ਅਉਘਟ ਘਟ ਥਾਪਿ ॥

Sabh Kaaran Karathaa Karae Ghatt Aoughatt Ghatt Thhaap ॥

The Creator Lord does all deeds; He is established in the hearts of the high and the low.

ਸਾਰੰਗ ਵਾਰ (ਮਃ ੪) (੬) ਸ. (੧) ੨:੪ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੧੨੩੯ ਪੰ. ੧੯

Raag Sarang Guru Nanak Dev